# Recite the ziyarah for the martyrdom of Sayyidah Fatimah (a.s.)

Bayt Sayyidah Fatimah · The Prophet's Mosque · Madinah

*The ziyarah recited on the days commemorating the martyrdom of Lady Fatima al-Zahra (a.s.), at the site of her house beside the Prophet's Mosque or from afar.*

62 lines · 8–10 min · alzair.app/rituals/bayt-sayyidah-fatimah-recite-the-ziyarah-for-the-martyrdom-of-sayyidah-fatimah-a-s

---

**1**

يَا مُمْتَحَنَةُ

*ya mumtahanatu*

O carefully examined (lady):

**2**

اَمْتَحَنَكِ اَللَّهُ اَلَّذِي خَلَقَكِ

*imtahanaki allahu alladhi khalaqaki*

Allah Who created you had tried you

**3**

قَبْلَ انْ يَخْلُقَكِ

*qabla an yakhluqaki*

before He created you (for this worldly life),

**4**

فَوَجَدَكِ لِمَا اَمْتَحَنَكِ صَابِرَةً

*fawajadaki lima imtahanaki sabiratan*

and thus He found you successfully enduring in that trial.

**5**

وَزَعَمْنَا انَّا لَكِ اوْلِيَاءٌ وَمُصَدِّقُونَ

*wa za`amna anna laki awlya'un wa musaddiquna*

We claim being loyalists to you, believers in you,

6

وَصَابِرُونَ لِكُلِّ مَا اتَانَا بِهِ ابُوكِ

*wa sabiruna likulli ma atana bihi abuki*

and tolerant as regards all that which has been conveyed to us by your father,

7

صَلَّىٰ ٱللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

*salla allahu `alayhi wa alihi*

peace of Allah be upon him and his Household,

8

وَاتَىٰ بِهِ وَصِيُّهُ

*wa ata bihi wasiyyuhu*

and all that which his Successor has brought to us.

9

فَإِنَّا نَسْالُكِ إِنْ كُنَّا صَدَّقْنَاكِ

*fa'inna nas'aluki in kunna saddaqnaki*

We, thus, ask you, if we have really believed you,

10

إِلاَّ الْحَقْتِنَا بِتَصْدِيقِنَا لَهُمَا

*illa alhaqtina bitasdiqina lahuma*

that you may include us with those who believe in both of them (i.e. the Holy Prophet and Imam `Ali),

11

لِنُبَشِّرَ انْفُسَنَا بِانَّا قَدْ طَهُرْنَا بِوِلايَتِكِ

*linubashshira anfusana bi'anna qad tahurna biwilayatiki*

so that we may feel happy that we have been purified on account of our loyalty to you.

It is recommended to add the following

13

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ رَسُولِ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya binta rasuli allahi*

Peace be upon you, O daughter of the Messenger of Allah.

14

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ نَبِيِّ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya binta nabiyyi allahi*

Peace be upon you, O daughter of the Prophet of Allah.

15

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ حَبِيبِ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya binta habibi allahi*

Peace be upon you, O daughter of the most beloved of Allah.

16

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ خَلِيلِ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya binta khalili allahi*

Peace be upon you, O daughter of the Intimate Servant of Allah.

17

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ صَفِيِّ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya binta safiyyi allahi*

Peace be upon you, O daughter of the Choice of Allah.

18

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ اِمِينِ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya binta amini allahi*

Peace be upon you, O daughter of the Trustee of Allah.

19

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ خَيْرِ خَلْقِ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya binta khayri khalqi allahi*

Peace be upon you, O daughter of the best of Allah's creatures.

20

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ افْضَلِ انْبِيَاءِ ٱللَّهِ وَرُسُلِهِ وَمَلاَئِكَتِهِ

*alssalamu `alayki ya binta afdhali anbiya'i allahi wa rusulihi wa mala'ikatihi*

Peace be upon you, O daughter of the best of Allah's Prophets, Messengers, and angels.

21

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ خَيْرِ ٱلْبَرِّيَةِ

*alssalamu `alayki ya binta khayri albariyyati*

Peace be upon you, O daughter of the best of all created beings.

22

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا سِيِّدَةَ نِسَاءِ ٱلْعَالَمِينَ

*alssalamu `alayki ya sayyidata nisa'i al`alamina*

Peace be upon you, O doyenne of all women of the world,

23

مِنَ ٱلاوَّلِينَ وَٱلآخِرِينَ

*min al-awwalina wal-akhirina*

including the past and the coming generations.

24

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا زَوْجَةَ وَلِيِّ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya zawjata waliyyi allahi*

Peace be upon you, O lady of the Intimate Servant of Allah

25

وَخَيْرِ ٱلْخَلْقِ بَعْدَ رَسُولِ ٱللَّهِ

*wa khayri alkhalqi ba`da rasuli allahi*

and the best of all created beings after the Messenger of Allah.

26

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا امَّ ٱلْحَسَنِ وَٱلْحُسَيْنِ

*alssalamu `alayki ya umma alhasani walhusayni*

Peace be upon you, O mother of al-°asan and al-°usayn,

27

سَيِّدَيْ شَبَابِ اهْلِ ٱلْجَنَّةِ

*sayyiday shababi ahli aljannati*

the two chiefs of the youth of Paradise.

28

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ ايَّتُهَا ٱلصِّدِّيقَةُ ٱلشَّهِيدَةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha alssiddiqatu alshshahidatu*

Peace be upon you, O veracious and martyr.

29

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ ايَّتُهَا ٱلرَّضِيَّةُ ٱلْمَرْضِيَّةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha alrradhiyyatu almardhiyyatu*

Peace be upon you, O content and pleased.

30

اَلسلاَمُ علَيْكِ ايَّتُهَا ٱلْفَاضِلةُ ٱلزَّكِيةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha alfadhilatu alzzakiyyatu*

Peace be upon you, O virtuous and pure.

31

اَلسلاَمُ علَيْكِ ايَّتُهَا ٱلْحَوْرَاءُ ٱلإِنْسِيَّةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha alhawra'u al-insiyyatu*

Peace be upon you, O Paradisiacal human being.

32

اَلسلاَمُ عَلَيْكِ ايَّتُهَا ٱلتَّقِيَّةُ ٱلنَّقِيَّةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha alttaqiyyatu alnnaqiyyatu*

Peace be upon you, O pious and immaculate.

33

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ ايَّتُهَا ٱلْمُحَدَّثَةُ ٱلْعَلِيمَةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha almuhaddathatu al`alimatu*

Peace be upon you, O one talked by the angels, O knowledgeable.

34

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ ايَّتُهَا ٱلْمَظْلُومَةُ ٱلْمَغْصُوبَةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha alma¨lumatu almaghsubatu*

Peace be upon you, O oppressed lady whose right was usurped.

35

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ ايَّتُهَا ٱلْمُضْطَهَدَةُ ٱلْمَقْهُورَةُ

*alssalamu `alayki ayyatuha almudhtahadatu almaqhuratu*

Peace be upon you, O persecuted and maltreated.

36

اَلسَّلاَمُ عَلَيْكِ يَا فَاطِمَةُ بِنْتَ رَسُولِ ٱللَّهِ

*alssalamu `alayki ya fatimatu binta rasuli allahi*

Peace be upon you, O Fatimah the daughter of the Messenger of Allah.

37

وَرَحْمَةُ ٱللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

*wa rahmatu allahi wa barakatuhu*

So be upon you the mercy and blessings of Allah.

38

صَلَّىٰ ٱللَّهُ عَلَيْكِ

*salla allahu `alayki*

May Allah bless you,

39

وَعَلَىٰ رُوحِكِ وَبَدَنِكِ

*wa `ala ruhiki wa badaniki*

your soul, and your body.

40

اشْهَدُ انَّكِ مَضَيْتِ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِنْ رَبِّكِ

*ashhadu annaki madhayti `ala bayyinatin min rabbiki*

I bear witness that you have spent your life with full awareness of your duty towards your Lord

41

وَانَّ مَنْ سَرَّكِ فَقَدْ سَرَّ رَسُولَ ٱللَّهِ

*wa anna man sarraki faqad sarra rasula allahi*

and (I bear witness) that he who pleases you will have pleased the Messenger of Allah,

42

صَلَّىٰ ٱللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

*salla allahu `alayhi wa alihi*

peace be upon him and his Household,

43

وَمَنْ جَفَاكِ فَقَدْ جَفَا رَسُولَ ٱللَّهِ

*wa man jafaki faqad jafa rasula allahi*

and he who displeases you will have displeased the Messenger of Allah,

44

صَلَّىٰ ٱللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

*salla allahu `alayhi wa alihi*

peace be upon him and his Household,

45

وَمَنْ آذَاكِ فَقَدْ آذَىٰ رَسُولَ ٱللَّهِ

*wa man adhaki faqad adha rasula allahi*

and he who harms you will have harmed the Messenger of Allah,

46

صَلَّىٰ ٱللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

*salla allahu `alayhi wa alihi*

peace be upon him and his Household,

47

وَمَنْ وَصَلَكِ فَقَدْ وَصَلَ رَسُولَ ٱللَّهِ

*wa man wasalaki faqad wasala rasula allahi*

and he who respects you will have respected the Messenger of Allah,

48

صَلَّىٰ ٱللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

*salla allahu `alayhi wa alihi*

peace be upon him and his Household,

49

وَمَنْ قَطَعَكِ فَقَدْ قَطَعَ رَسُولَ ٱللَّهِ

*wa man qata `aki faqad qata `a rasula allahi*

and he who disrespects you will have disrespected the messenger of Allah,

50

صَلَّىٰ ٱللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

*salla allahu `alayhi wa alihi*

peace be upon him and his Household.

51

لانَّكِ بِضْعَةٌ مِنْهُ

*li'annaki bidh `atun minhu*

This is because you are an inseparable part of him (i.e. the Holy Prophet),

52

وَرُوحُهُ ٱلَّذِي بَيْنَ جَنْبَيْهِ

*wa ruhuhu alladhi bayna janbayhi*

and you are his soul with which he lives.

53

اشْهِدُ ٱللَّهَ وَرُسُلَهُ وَمَلاَئِكَتَهُ

*ushhidu allaha wa rusulahu wa mala'ikatahu*

I ask Allah, His Messengers, and His angels to be the witnesses

54

انِّي رَاضٍ عَمَّنْ رَضِيتِ عَنْهُ

*anni radhin `amman radhiti `anhu*

that I am verily pleased with him whomever you accept,

55

سَاخِطٌ عَلَىٰ مَنْ سَخِطْتِ عَلَيْهِ

*sakhitun `ala man sakhitti `alayhi*

I am displeased with him whomever you detest,

56

مُتَبَرِّىءٌ مِمَّنْ تَبَرَّاتِ مِنْهُ

*matabarri'un mimman tabarra'ti minhu*

I disavow him whomever you disavow,

57

مُوَالٍ لِمَنْ وَالَيْتِ

*muwalin liman walayti*

I am loyal to him whomever you support,

58

مُعَادٍ لِمَنْ عَادِيْتِ

*mu`adin liman `adayti*

I am the enemy of him whomever you betake as enemy,

59

مُبْغِضٌ لِمَنْ ابْغَضْتِ

*mubghidhun liman abghadhti*

I am hateful to him whomever you hate,

60

مُحِبٌّ لِمَنْ احْبَبْتِ

*muhibbun liman ahbabti*

and I like him whomever you like.

**61**

وَكَفَىٰ بِٱللَّهِ شَهِيداً وَحَسِيباً

*wa kafa billahi shahidan wa hasiban*

Verily, Allah is Sufficient as Witness, Reckoner,

**62**

وَجَازِياً وَمُثِيباً

*wa jaziyan wa muthiban*

Punisher, and Rewarder.

---

alzair.app — ziyarat guides, shrine recitations with audio, and group tours.

Carry this recitation offline — get the Al Zair app for Android.